

ለበወ

I,2 (denom. a ልብ ፣) 1) *animo percipere* vel *comprehendere* , *intelligere* , *cognovisse* et *perspexisse* (maxime convenit cum graeco συνιέναι, nonnumquam cum νοεῖν), c. Acc. rei: ልብ ፣ ጽራጎዮ ፣ Ps. 5,1; Ps. 49,23; ምንተ ፣ ትሌብ ፣ ዘኢንሌብ ፣ ንሕነ ፣ Job 15,9; መኑ ፣ ብእሲ ፣ ጠቢብ ፣ ዘይሌብዎ ፣ ለዝንቱ ፣ Jer. 9,12; ለብ ፣ ዘርኢከ ፣ Dan. 9,23; Dan. 9,25; ኢይሌብወ ፣ ፍትሐ ፣ Dan. 1,4; Prov. 28,5; Rom. 15,21; Luc. 2,50; rarius c. በእንተ ፣ Hen. 2,2; Hen. 5,1 et ላዕለ ፣ Ps. 40,1 (συνιέναι ἐπί); seq. ከመ ፣ et Indic., vel seq. sententia interrogativa: Sap. 4,17; Asc. Jes. 7,4. Saepissime sine objecto: እለ ፣ ይሌብወ ፣ γιγνώσκοντες Koh. 9,11; ከመ ፣ ያእምሩ ፣ ወይለብወ ፣ ወይጠይቁ ፣ ወይእመኑ ፣ Jes. 41,20; Jes. 52,13; Jes. 7,9; Ps. 2,10; ኢትሌብወ ፣ Marc. 7,18; Jes. 6,9; ዘይሌብ ፣ እምኔከ ፣ συνετώτερός σου Gen. 41,39; ለብዎ ፣ ወእእምሮ ፣ σύνεσις καὶ γνῶσις Prov. 2,6. Cum እምነ ፣ *compertum habere ex* , *a* , *intelligentem factum esse ex* Hen. 93,2; Ps. 118,104. – Nonnumquam est *sensibus et animo percipere* , *observare* Num. 23,9 (προςνοεῖν እሌብዎ ፣), Asc. Jes. 11,24; Asc. Jes. 11,26. 2) *animum attendere ad* , *providere* , *prospicere* , *cavere* rei: ለብወ ፣ በነፍሳቲሆመ ፣ *cavete vitae!* Jsp. p. 356; ንለብ ፣ ገቢረ ፣ ዕለተ ፣ ፋሲካ ፣ Did. 30.

TraCES en

labbaṓa

Grébaut

ለበወ ፣ labbaṓa I,2 ይሌብ ፣, ይለብ ፣ «intellexit» — ልብ ፣ አደረገ ፣ Ms. Roma, Biblioteca Nazionale Centrale di Roma, Orientale 134, p. 5. Grébaut 1952, 34

Leslau

ለበወ labbaṓa possess understanding, understand, comprehend, perceive, be clever, be mindful, devise, take heed, beware Leslau 1987, 306a

Bibliography

Revisions

- Magdalena Krzyżanowska *added Gr and Les* on 12.12.2022
- Magdalena Krzyżanowska *correction* on 12.12.2022
- Leonard Bahr *root* on 16.1.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016